

لحن
Χερε νε Παρια

Χερε	السلام		<i>Praise</i>
Με	لك		<i>To you</i>
Παρια	يا مريم		<i>O Mary</i>
†	اداة تعريف مفرد مؤنث (ال)	} الحمامة	<i>The</i>
Βρομπι	حمامة		<i>Dove</i>
Εθε	اداة صلة (التي)	} الحسنة	<i>The</i>
Μεσωσ	جميلة حسنة		<i>Beautiful</i>
Θη	اداة اشارة للبعيد (تلك)		<i>That</i>
Ετ	اداة صلة (التي)		
Δσ	ضمير هي في زمن الماضي التام الاول	} ولدت	<i>Gave birth</i>
Υις	فعل تلد		
Παν	لنا		<i>To our</i>
α	اداة مفعول		
Φ†	الله		<i>Lord</i>
Πι	اداة تعريف مفرد مذكر (ال)	} الكلمة	<i>The word</i>
Λοςος	كلمة		
Κ	ضمير انت في زمن الحاضر الاول		<i>You are</i>
Σαρωστ	مبارك		<i>Truly</i>

ΔΛΗΘΟΣ	حقا - بالحقيقة		<i>Glorified</i>
Πεμ	حرف جر (مع)		<i>And</i>
Πεκ	صفة ملكية	} ابيك	<i>Your Good father</i>
ιωτ	اب		
ἠ	اداة صفة		
Δταθος	صالح		
Πεμ	حرف عطف (و)		<i>And</i>
Πι	اداة تعريف مفرد مذكر (ال)	} الروح	<i>The holy Spirit</i>
Πνευμα	روح		
εθ	اداة صلة (الذي)	} القدس	
Οταβ	مقدس		
Χε	لأن		<i>For</i>
Δκ	ضمير انت في زمن الماضي التام الاول	} اتيت	<i>You had come</i>
ἰ	فعل يأتي		
Δκ	ضمير انت في زمن الماضي التام الاول	} خلصتنا	<i>Gave us Salvation</i>
σωτ	فعل يخلص		
ἡμιν	اداة مفعول (نا)		
Παι	ارحم		<i>Have mercy upon us</i>
Παν	لنا		